

### **Polski**

tak  
nie  
proszę  
dziękuję  
bardzo dziękuję  
dzień dobry  
dobry wieczór

### **Ukraiński (cyrylica)**

так  
не  
прошу  
дякую  
дуже дякую  
добрий день  
добрий вечір  
привіт (na przywitani

### **Ukraiński (transkrypcja)**

tak  
ne  
proszu  
djakuju  
duże djakuju  
dobryj deń  
dobryj wieczir

|                          |                  |                     |
|--------------------------|------------------|---------------------|
| grozi wybuchem           | вибухонебезпечно | wybuchonebezpieczno |
| bank                     | банк             | bank                |
| bankomat                 | банкомат         | bankomat            |
| apteka                   | аптека           | apteka              |
| sklep spożywczy          | продукти (sklep) | produkty            |
| milicja                  | міліція          | milicija            |
| Inspekcja Drogowa        | ДАІ              | DAI                 |
| parking                  | автостоянка      | awtostojanka        |
| hotel                    | нотел            | hotel               |
| restauracja              | ресторан         | restoran            |
| kawiarnia, bar, klub     | кафе-бар         | kafe-bar            |
| stołówka, jadalnia       | їдальня          | jidalnja            |
| <b>Liczebniki główne</b> |                  |                     |
| 1                        | один             | odyn                |
| 2                        | два              | dwa                 |
| 3                        | три              | try                 |
| 4                        | чотири           | czotyry             |
| 5                        | п`ять            | pjać                |
| 6                        | шість            | szist               |
| 7                        | сім              | sim                 |
| 8                        | вісім            | wisim               |
| 9                        | дев`ять          | dewjać              |
| 10                       | десять           | desjać              |
| 11                       | одинадцять       | odynadcja           |
| 12                       | дванадцять       | dwanadcjać          |
| 13                       | тринадцять       | trynadcjać          |
| 14                       | чотирнадцять     | czotyrynadcjać      |
| 15                       | п`ятнадцять      | pjatnadcjać         |
| 16                       | шістнадцять      | szistnadcjać        |
| 17                       | сімнадцять       | cimnadcjać          |

|                                   |                        |                         |
|-----------------------------------|------------------------|-------------------------|
| 18                                | вісімнадцять           | wisimnadcjać            |
| 19                                | дев`ятнадцять          | dewjatnadcjać           |
| 20                                | двадцять               | dwadcjać                |
| 21                                | двадцять один          | dwadcjać odyn           |
| 22                                | двадцять два           | dwadcjać dwa            |
| 23                                | двадцять три           | dwadcjać try            |
| 30                                | тридцять               | trydcjać                |
| 40                                | сорок                  | sorok                   |
| 50                                | п`ятдесят              | pjatdesjat              |
| 60                                | шістдесят              | szistdesjat             |
| 70                                | сімдесят               | simdesjat               |
| 80                                | вісімдесят             | wisimdesjat             |
| 90                                | дев`яносто             | dewjanosto              |
| 100                               | сто                    | sto                     |
| 123                               | сто двадцять три       | sto dwadcjać try        |
| 234                               | двісті тридцять чотири | dwisti trydcjać czotyry |
| 300                               | триста                 | trysta                  |
| 400                               | чотириста              | czotyrysta              |
| 500                               | п`ятсот                | pjatsot                 |
| 600                               | шістсот                | szistsot                |
| 700                               | сімсот                 | simsot                  |
| 800                               | вісімсот               | wisimsot                |
| 900                               | дев`ятсот              | dewjatsot               |
| 1000                              | тисяча                 | tysjacza                |
| 10000                             | десять тисяч           | desjać tysjacz          |
| 100000                            | сто тисяч              | sto tysjacz             |
| 1000000                           | мільйон                | miljon                  |
| 1000000000                        | мільярд                | miljard                 |
| <b>Czas, pory roku i miesiące</b> |                        |                         |
| sekunda                           | секунда                | sekunda                 |

|  |  |   |
|--|--|---|
| minuta   | хвилина  | chwyłyna  |
| godzina  | година   | hodyna  |
| dość / dzień   | доба / день                                    | dość / deń  |
| tydzień  | тиждень  | tyždeń  |
| miesiąc  | місяць   | misjać  |
| rok  | рік  | rik   |
| wiek   | століття                                       | stolittja   |
| wiosna   | весна  | wesna   |
| lato   | літо   | lito  |
| jesień   | осінь  | osiń  |
| zima   | зима   | zyma  |
| styczeń  | Січень   | siczeń  |
| luty   | Лютий  | ljutyj  |
| marzec   | Березень                                       | berezeń   |
| kwiecień   | Квітень  | kwiteń  |
| maj  | Травень  | traweń  |
| czerwiec   | Червень  | czerweń   |
| lipiec   | Липень   | lypeń   |
| sierpień   | Серпень  | serpeń  |
| wrzesień   | Вересень                                       | wereseń   |
| październik  | Жовтень  | żowteń  |
| listopad   | Листопад                                       | łystopad  |
| grudzień   | Грудень  | hrudeń  |
| <b>Podróż</b>  |  |   |
| Proszę o paszport.                                   | Паспорт, будь ласка.                           | Pasport, budź łaska.                                |
| Mam polskie obywatelstwo.                            | В мене польське громадянство.                  | W mene polśke hromadjanstwo.                        |
| Moje imię i nazwisko to...                           | Моє ім'я та прізвище...                        | Moje imja ta przyzwiszcze...                        |
| Cel mojej podróży jest prywatny/służbowy/turystyczny | Мета моєї поїздки приватна/службова/туристична | Meta mojeji pojizdky prywatna/służbowa/turystyczna. |
| Jadę do znajomych/rodziny                            | Їду до знайомих/сім'ї                          | Jidu do znajomych/simji                             |

Nie mam nic do oclenia.  
Mam tylko dozwoloną ilość papierosów/alkoholu.  
Proszę otworzyć bagaż/walizkę/plecak  
Chcę się skontaktować z konsulatem/ambasadą!

Gdzie Pani/Pan jedzie?

Jadę do...

To nie moje.

Kiedy będzie następny postój?

Gdzie jest najbliższa stacja benzynowa?

Gdzie jest najbliższy serwis samochodowy?

tutaj (uniwersalne)

tam (uniwersalne)

tutaj (dokład), tędy

tam (dokład), tamtędy

na/w lewo

na/w prawo

prosto

w przód

do tyłu

w górę

w dół

skręci

Не маю нічого для декларування.  
В мене дозволена кількість сигарет / алкоголю.  
Прошу відкрити багаж / чемодан / рюкзак.

Я хочу зконтактуватись з  
консульством/посольством!

Куди ви їдете?

Їду до...

Це не моє.

Коли буде наступна зупинка?

Де найближча автозаправка?

Де найближчий автосервіс?

тут

там

сюди

туди

наліво/уліво

направо/управо

прямо

вперед

назад

уверх

униз

Ne maju niczoho dlja deklaruvannja.  
W mene dozwołena kilkiś syharet/alkoholju.  
Proszu widkryty bahaż/czomodan/rjukzak.

Ja chocz u zkontaktuwać z  
konsulstwom/posolstwom.

Kudy wy jidete?

Jidu do...

Ce ne moje.

Koły bude nastupna zupynka?

De najblyżcza awtozaprawka?

De najblyżczyj awtoserwis?

tut

tam

siudy

tudy

nalíwo/ulíwo

napráwo/upráwo

priámo

wperéd

nazád

uwérch

unýz

| Którędy do...?  | Куди до...?  | Kudý do...?  |
|---|--|--|
| <b>Komunikacja miejska</b>  |  |  |
| Którym autobusem/trolejbusem/tramwajem dojadę do...?  | Котрим автобусом/тролейбусом/трамваем доїду до...?                                   | Kotrym awtobusom/trolejbusom/tramwajom dojidu do...?                                     |
| Skąd on odjeżdża?   | Звідки він від'їжджає?   | Zwidky win widjiždžaje?  |
| Proszę mi powiedzieć gdzie jest przystanek autobusu/trolejbusu/tramwaju numer...?               | Скажіть, будь ласка, де зупинка автобусу/тролейбусу/трамваю номер...?                | Skażyťc, budź łaska, de zupynka awtobusu/trolejbusu/tramwaju nomer...?                   |
| Poproszę jeden bilet/dwa bilety.  | Один квиток/два квитки, будь ласка.  | Odyn kwytok/dwa kwytky, budź łaska.  |
| Czy ma Pani/Pan drobne?   | У вас є дрібні гроші?  | U was je dribni hroszi?  |
| Nie mam drobnych.   | В мене нема дрібних грошей.  | W mene nema dribnych hroszej.  |
| Czy tym autobusem/trolejbusem/tramwajem dojadę do...?   | Чи на тому автобусі/тролейбусі/трамваї доїду до...?                                  | Czy na tomu awtobusi/trolejbusi/tramwaji dojidu do...?                                   |
| Ile czasu muszę jechać?   | Скільки часу мені їхати?   | Skilky czasu meni jichaty?   |
| Na którym przystanku muszę wysiąść?   | На котрій зупинці мені виходити?   | Na kotrij zupynci meni wychodyty?  |
| Nie wie Pani/Pan o której odjeżdża ostatni autobus/trolejbus/tramwaj numer... do...?            | Ви не знаєте коли їде останній автобус/тролейбус/трамвай номер... До...?             | Wy ne znajete koły jide ostannij awtobus/trolejbus/tramwaj nomer... do...?               |
| Czy Pani/Pan wysiada na następnym przystanku?   | Чи ви виходите на наступній зупинці?   | Czy wy wychodyte na na nastupnij zupynci?  |
| Proszę zrobić przystanek tu/na światłach/za-przed zakrętem/koło skrzyżowania.                   | Прошу тут зупинити/зупинити біля світлофору/за-перед поворотом/біля перехрестя.      | Proszu tut zypynyty/zypynyty bilja cwiłtoforu/za-pered poworotom/bilja perechrestja.     |
| Proszę mnie przepuścić.   | Пропустіть, будь ласка.  | Propustitć, budź łaska.  |
| Czy to jest kolejka na autobus numer...?  | Чи ця черга за автобусом номер...?   | Czy cja czerha za awtobusom nomer...?  |
| <b>Nocleg</b>   |  |  |
| Czy są u was wolne miejsca?   | У вас є вільні номери?   | U was je wilni nomery?   |
| Ile kosztuje jedyńka/dwójka/trójka/czwórka?   | Скільки коштує номер на одну особу/дві/три/чотири особи?                             | Skilky kosztuje nomer na odnu osobu/dwi/try/czotyry osoby?                               |
| Czy w tym pokoju jest toaleta/prysznic/umywalka/łazienka/telewizor/ciepła woda/telefon/lodówka? | Чи в номері є туалет/душ умивальник/ванна/телевізор/гаряча вода/телефон/холодильник? | Czy w nomeri je tualet/dusz/umywalnyk/wanna/telewizor/harjacza woda/telefon/cholodyknyk? |
| Czy przy wychodzeniu trzeba oddawać klucze?   | Чи треба віддавати ключі коли виходиш?   | Czy treba widdawaty kljuczi koły wychodysz?  |
| Do której godziny trwa doba hotelowa?   | Яка в готелі година розрахунку?  | Jaka w hoteli hodyna rozrachunku?  |

|  |  |  |
|--|--|--|
| Czy można najpierw zobaczyć pokój?   | Чи спочатку можна побачити номер?  | Czy spoczatku można zobaczyć numer?  |
| W moim pokoju nie ma prądu/nie ma ciepłej wody/nie ma czystej pościeli/już ktoś jest!            | У моєму номері нема світла/нема гарячої води/нема чистої постелі/вже хтось є!                  | U mojemu numeru nema swiṭła/nema harjaczoji wody/nema czystoji posteli/wṛe chtoś je!                     |
| Czy można przedłużyć pobyt?  | Чи можна продовжити проживання?  | Czy można przedłużyć przeżywania?  |
| Czy można zapłacić w dolarach?   | Чи можна платити доларами?   | Czy można płaṭyty dolaramy?  |
| Czy jest tu restauracja?   | Чи тут є ресторан?   | Czy tu je restoran?  |
| Czy w cenę wliczone jest śniadanie?  | Чи у вартість номера входить сніданок?   | Czy u wartistṛ nomera wchodyṭc snidanok?   |
| Kiedy jest śniadanie?  | Коли сніданок?   | Koły snidanok?   |
| Czy można coś zostawić w sejfie?   | Чи можна дещо залишити у сейфі?  | Czy można deszczo załyszty u sejfi?  |
| <b>Jedzenie</b>  |  |  |
| Kelner!  | Офіціант!  | Oficiant!  |
| Mogę prosić menu?  | Дайте, будь ласка, меню.   | Dajṭe, budź łaska, menju.  |
| Co pan poleca?   | Що ви рекомендуєте?  | Szczo wy rekomendujete?  |
| Czy to cena za porcję czy od wagi?   | Чи це ціна за порцію чи за вагою?  | Czy ce cina za porciju czy za wahoju?  |
| Proszę o coś do picia.   | Дайте, будь ласка, щось пити.  | Dajṭe, budź łaska, szczoś pyty.  |
| Życzy Pani/Pan sobie sok/kawę/herbatę/wodę mineralną?  | Чи подати вам сік/каву/чай/мінеральну воду?  | Czy podaty wam sik/kawu/czaj/mineralnu wodu?   |
| To jest zimne/nieświeże/za słone!  | Моя страва холодна/несвіжа/надто солоня!   | Moja strawa chołodna/neswiṛa/nadto sołona!   |
| Mogę prosić jeszcze jedną porcję?  | Дайте, будь ласка, ще одну порцію.   | Dajṭe, budź łaska, szcze odnu porciju.   |
| Mam ochotę na wołowinę/wieprzowinę/kurczaka z ziemniakami/pieczonymi ziemniakami/frytkami/ryżem. | Мені хочеться яловичину/свинину/курча з картоплею/з печеною картоплею/з картоплею-фри/з рисом. | Meni choczetsja jałowyczynu/swynynu/kurcza/z kartopleju/z peczenoju kartopleju/z kartopleju-fri/z rysom. |
| Macie coś wegetariańskiego?  | У вас є вегетаріанські страви?   | W was je wehetarianśki strawy?   |
| Ile waży porcja?   | Яка вага однієї порції?  | Jaka waha odnijeji porciji?  |
| Czy płaci się od razu czy później?   | Треба платити відразу чи пізніше?  | Treba płaṭyty zrazu czy piznisze?  |
| W moim jedzeniu jest włos/coś pływa.   | У моїй страві волосся/щось плаває!   | U moijj strawi wołossja/szczoś pławaje!  |
| Proszę rachunek!   | Рахунок, будь ласка.   | Rachunok, budź łaska.  |
| Było bardzo smaczne/niesmaczne.  | Було дуже смачно/несмачно.   | Buło duṛe smaczno/nesmaczno.   |
| <b>Zakupy</b>  |  |  |
| W czym mogę pomóc?   | Можу вам чимось допомогти?   | Moṛu wam czymoś dopomohty?   |

|  |  |  |
|--|--|--|
| Ile to kosztuje?   | Скільки це коштує?   | Skilky ce kosztuje?  |
| Czy macie...?  | У вас є...?  | U was je...?   |
| Nie dziękuję, tylko oglądam.                                       | Дякую, я тільки дивлюся.   | Djakuju, ja tilky dywljusja.   |
| Czy macie coś innego koloru/rozmiaru/rodzaju?                      | У вас є що-небудь іншого кольору/розміру/сорту?                              | U was je szczo-nebudź inszocho koloru/rozmiru/sortu?                             |
| Czy macie coś innego tego typu?                                    | У вас є що-небудь інше того ж типу?  | U was je szczo-nebudź insze toho ż typu?   |
| Za małe/duże.  | Надто мале/велике.   | Nadto małe/welyke.   |
| Czy można płacić kartą?  | Можна платити кредитною карткою?   | Można płytyty kredytnoju kartkoju?   |
| Karta czy gotówka?   | Кредитна картка чи готівка?  | Kredytna kartka czy hotiłka?   |
| Będę płacić kartą/gotówką.   | Я платитиму кредитною карткою/готівкою.                                      | Ja płytytymu kredytnoju kartkoju/hotiłkoju.                                      |
| Czy mogę to zobaczyć?  | Можна це побачити?   | Można ce pobaczyty?  |
| Czy dobra marka?   | Чи це хороший бренд?   | Czy ce choroszyj brend?  |
| Co to za rodzaj muzyki/filmu/książki?                              | Який це жанр музики/кіно книжок.   | Jakyj ce žanr muzyky/kino/knyżok.  |
| Proszę mi dać to samo ale inną sztukę. Tu jest coś zepsute/urwane. | Дайте, будь ласка, теж саме але інший екземпляр. Тут щось зламане/відірване. | Dajte, budź łaska, też same ale inszyj ekzempljar. Tut szczoś złamane/widirwane. |
| Czy mogę to przymierzyć?   | Можна це помірити?   | Można ce pomiryty?   |
| Ile płacę?   | Скільки з мене?  | Skilky z mene?   |
| To za drogo!   | Це надто дороге!   | Ce nadto doroho!   |
| Pomoże mi Pani/Pan dać siatkę?                                     | Дайте, будь ласка, пакет.  | Dajte, budź łaska, paket.  |
| Może mi to Pani/Pan zapakować?                                     | Можете мені це запакувати?   | Możete meni ce zapakuwaty?   |
| Proszę o rachunek.   | Прошу мені дати чек.   | Proszu meni daty czek.   |
| <b>Pomoc medyczna i milicja</b>                                    |  |  |
| Gdzie jest najbliższy szpital/lekarz/dentysta?                     | Де найближча лікарня/найближчий лікар/дантист?                               | De najblyżcza likarnja/najblyżczyj likar/dantyst?                                |
| Źle się czuję.   | Я погано почуваюсь.  | Ja pohano poczuwajuś.  |
| Proszę wezwać pogotowie!   | Викличте швидку!   | Wykłyczte szwydku!   |
| Proszę wezwać milicję!   | Викличте міліцію!  | Wykłyczte miliciju!  |
| Zdarzył się wypadek!   | Сталась аварія!  | Stałaś awarija!  |
| Boli mnie głowa/ząb/noga/ręka/serce.                               | У мене болить голова/нога/рука/серце.  | U mene bołyť hołowa/noha/ruka/serce.   |



|   |   |  |
|---|---|--|
| Chyba złamałem rękę/nogę/obojczyk/miednicę/palec. | Я мабуть зламав руку/ногу/таз/палець.               | Ja mabutć zламаł ruku/nohu/taz/pałeć.                  |
| Mam alergię na...                                 | В мене алергія на...                                | W mene alerhija na...                                  |
| Nie mogę oddychać!                                | Я не можу дихати!                                   | Ja ne možu dychaty!                                    |
| Mam biegunkę/gorączkę.                            | В мене пронос/гарячка.                              | W mene pronos/harjaczka.                               |
| Wymiotowałem/łam.                                 | Я блював/блювала.                                   | Ja bljuwał/bljuwała.                                   |
| Złamałem zęba.                                    | Я зламав зуба.                                      | Ja zламаł zuba.  |
| Skaleczyłem się.                                  | Я поранився.  | Ja poranyijsja.  |
| Mam silny krwotok.                                | У мене сильна кровотеча.                            | U mene sylna krowoteczka.                              |
| Ugryzł mnie pies/owad/pszczoła/osa/szerszeń.      | Мене вкусив собака/вкусил<br>комаха/бджола/шершень. | Mene wkusył sobaka/wkusyla<br>komacha/bdżoła/szerszeń. |
| Mam zawroty głowy.                                | У мене головокружіння.                              | U mene hołowokrużinnja.                                |
| Jestem ubezpieczony.                              | Я застрахований.                                    | Ja zastrachowanyj.                                     |
| <b>Jednostki miary i ilość</b>                    |   |  |
| metr/kilometr/centymetr/milimetr                  | метр/кілометр/сантиметр/міліметр                    | metr/kilometr/sanytmetr/milimetr                       |
| gram/miligram/dekagram/kilogram/tona              | грам/міліграм/декаграм/кілограм/тона                | hram/milihram/dekahram/kilohram/tona                   |
| pół kilograma                                     | півкілограма  | piłkilohrama   |
| ćwierć kilograma                                  | чвертькілограма                                     | czwertćkilohrama                                       |
| litr/pół litra/ćwierć litra                       | літр/півлітра/чвертьлітра                           | litr/piłlitra/czwetćlitra                              |
| metr kwadratowy                                   | квадратний метр                                     | kwadratnyj metr  |
| metr sześcienny                                   | кубічний метр                                       | kubicznyj metr   |
| kilka   | кілька  | kilka  |
| kilkanaście                                       | кільканадцять                                       | kilkanadcjatć  |
| kilkadziesiąt                                     | кількадесят   | kilkadesjat  |
| trochę  | трохи   | trochy   |
| para  | пара  | para   |
| więcej  | більше  | bilsze   |
| mniej   | менше   | mensze   |
| jeszcze trochę                                    | ще трохи  | szcze trochy   |
| tuzin   | дюжина  | djużyna  |

za mało/dużo

opakowanie  
paczka (nie pocztowa)  
puszka  
siatka  
karton

надто мало/надто багато

упаковка  
пачка  
банка  
кульок, пакет  
коробка

nadto mało/nadto bahato

upakowka  
paczka  
banka  
kulok, paket  
wan  
kerpek, pako, bank, psaztrpkщГачка

|                            |           |           |
|----------------------------|-----------|-----------|
| ośmioro                    | восьмеро  | wośmero   |
| dziewięcioro               | дев'ятеро | dewjatero |
| dziesięcioro               | десятеро  | desjatero |
| <b>Cechy i właściwości</b> |           |           |
| wielki                     | більший   | bilszyj   |
| mały                       | малий     | małyj     |
| płytki                     | мілкий    | miłkyj    |
| głęboki                    | глибокий  | hłybokyj  |
| wąski                      | вузький   | wużkyj    |
| szeroki                    | широкий   | szyrokyj  |
| ciężki                     | важкий    | ważkyj    |
| lekki                      | легкий    | lehkyj    |
| wysoki                     | високий   | wysokyj   |
| niski                      | низький   | nyżkyj    |
| długi                      | довгий    | dołhyj    |
| krótki                     | короткий  | korotkyj  |
| cienki                     | тоненький | toneńkyj  |
| gruby                      | повний    | połnyj    |
| waga                       | вага      | waha      |
| obwód                      | обхват    | obchwat   |
| długość                    | довжина   | dołżyna   |
| wysokość                   | висота    | wysota    |
| szerokość                  | ширина    | szyryna   |
| kolor                      | колір     | kolir     |
| biały                      | білий     | biłyj     |
| czarny                     | чорний    | czornyj   |
| czerwony                   | червоний  | czerwonyj |
| zielony                    | зелений   | zełenyj   |
| niebieski                  | синій     | synij     |
| żółty                      | жовтий    | žołyj     |

|   |  |  |
|---|--|--|
| brązowy   | коричневий   | korycznewyj  |
| szary   | сірий  | siryj  |
| fioletowy   | фіолетовий   | fioletowyj   |
| różowy  | рожевий  | rożewyj  |
| pomarańczowy  | помаранчевий   | pomaranczewyj  |
| jasny   | світлий  | switłyj  |
| ciemny  | темний   | temnyj   |
| <b>Inne przydatne</b>   |  |  |
| ja/ty/on/ona/ono  | я/ти/він/вона/воно   | ja/win/wona/wono   |
| my/wy/oni/one   | ми/ви/вони   | my/wy/wony   |
| kto?  | хто?   | chto?  |
| jak, jaki, jaka, jakie?   | як, який, яка, які?  | jak, jakyj, jaka, jake?  |
| dlaczego?   | чому?  | czomu?   |
| czyj, czyja, czyje?   | чий, чия, чиє?   | czyj, czyja, czyje?  |
| kiedy?  | коли?  | koły?  |
| gdzie?  | куди, де?  | kudy, de?  |
| Co to jest?   | Що це?   | Szczu ce?  |
| Co to znaczy?   | Що це значить?   | Szczu ce znaczyć?  |
| Czy mógłby/mogłaby to Pan/Pani powtórzyć wolniej/jeszcze raz?   | Чи ви не могли б повторити повільніше/ще раз?  | Czy wy ne mohły by powtoryty powilnisze/szcze raz?                                     |
| Nie wiem czego Pan/Pani ode mnie chce?  | Не знаю чого ви від мене хочете?   | Ne znaju czoho wy wid mene хочете?   |
| Kim Pani/Pan jest?  | Хто ви?  | Chto wy?   |
| Jestem Polakiem.  | Я поляк.   | Ja poljak.   |
| Nie znam Ukraińskiego.  | Не знаю української.   | Ne znaju ukrajnśkoji.  |
| Czy Pani/Pan zna angielski/polski?  | Чи ви знаєте англійську/польську?  | Czy wy znajete anhlijsku/polsku?   |
| Proszę mi powiedzieć gdzie jest najbliższy/a sklep/supermarket/targ/centrum handlowe/kawiarnia/restauracja? | Скажіть, будь ласка, де найближчий магазин/супермаркет/ринок торгівельний центр/кафе-бар/ресторан? | Skažitć, budź łaska, de najblyżczyj mahazyn/rynok/torhiwelnyj centr/kafe-bar/restoran? |
| Czy tu wolno palić?   | Тут можна курити?  | Tut można kuryty?  |
| Jak tam trafić?   | Як там потрапити?  | Jak tam potrapyty?   |

|                         |                               |                               |
|-------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Nazywam się...          | Мене звати...                 | Mene zwaty...                 |
| Miło Panią/Pana poznać. | Приємно познайомитись з вами. | Pryjemno poznajomytyś z wamy. |
| <b>Alfabet</b>          |                               |                               |
| A a                     |                               | А а                           |
| B b                     |                               | Б б                           |
| W w                     |                               | В в                           |
| H h                     |                               | Г г                           |
| G g                     |                               | Ґ ґ                           |
| D d                     |                               | Д д                           |
| E e                     |                               | Е е                           |
| Je je, ie, e            |                               | Є є                           |
| Ż ż                     |                               | Ж ж                           |
| Z z                     |                               | З з                           |
| Y y                     |                               | И и                           |
| I i                     |                               | І і                           |
| Ji ji                   |                               | Ї ї                           |
| J j                     |                               | Й й                           |
| K k                     |                               | К к                           |
| Ł ł, L l                |                               | Л л                           |
| M m                     |                               | М м                           |
| N n                     |                               | Н н                           |
| O o                     |                               | О о                           |
| P p                     |                               | П п                           |
| R r                     |                               | Р р                           |
| S s                     |                               | С с                           |
| T t                     |                               | Т т                           |
| U u                     |                               | У у                           |
| F f                     |                               | Ф ф                           |
| Ch ch                   |                               | Х х                           |
| C c                     |                               | Ц ц                           |

|                      |     |
|----------------------|-----|
| Cz cz                | Ч ч |
| Sz sz                | Ш ш |
| Szcz szcz            | Щ щ |
| ´ (zmiękczenie), I i | Ь ь |
| Ju ju, iu, u         | Ю ю |
| Ja ja, ia, a         | Я я |